

# Súvaha

Konsolidovaná účtovná zvierka

k 31.12.2013

## Konsolidovaná účtovná zvierka

Riadna

### Za obdobie

od: 01/2013

do: 12/2013

I O: 00326470

Názov účtovnej jednotky: Mesto Poprad

### Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo: Nábrežie Jána Pavla II. 2802/3

PS : 05801

Názov obce: Poprad

číslo telefónu:

číslo faxu:

e-mailová adresa:

Zostavená dňa:

---

## Strana aktív

Ozna enie	STRANA AKTÍV	íslo riadku	Bežné ú tovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce ú tovné obdobie
			Netto	Netto
a	b	c	1	2
	<b>SPOLU MAJETOK r. 002 + r. 035 + r. 113 + r. 117</b>	<b>1</b>	142 888 326,50	148 638 420,54
<b>A.</b>	<b>Neobežný majetok r. 003 + r. 012 + r. 025</b>	<b>2</b>	129 162 292,55	130 085 649,51
<b>A.I.</b>	<b>Dlhodobý nehmotný majetok sú et (r. 004 až 011)</b>	<b>3</b>	452 760,05	480 064,95
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - (072+091AÚ)	4	0,00	0,00
2.	Softvér (013) - (073+091AÚ)	5	15 420,61	27 469,43
3.	Oceniteľné práva (014) - (074+091AÚ)	6	437 339,44	452 595,52
4.	Goodwill z konsolidácie kapitálu alebo negatívny goodwill z konsolidácie kapitálu (+/-)	7	0,00	0,00
5.	Drobný dlhodobý nehmotný majetok (018) - (078+091AÚ)	8	0,00	0,00
6.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019) - (079+091AÚ)	9	0,00	0,00
7.	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041) - (093)	10	0,00	0,00
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - (095AÚ)	11	0,00	0,00
<b>A.II.</b>	<b>Dlhodobý hmotný majetok sú et (r. 013 až 024)</b>	<b>12</b>	119 830 658,73	120 550 625,79
A.II.1.	Pozemky (031) - (092AÚ)	13	63 879 754,46	61 720 812,71
2.	Umelecké diela a zbierky (032) - (092AÚ)	14	278 777,04	278 777,04
3.	Predmety z drahých kovov (033) - (092AÚ)	15	0,00	0,00
4.	Stavby (021) - (081+092AÚ)	16	53 600 535,85	56 123 223,78
5.	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí (022)-(082+092AÚ)	17	914 900,61	1 123 682,72
6.	Dopravné prostriedky (023) - (083+092AÚ)	18	95 566,59	138 358,03
7.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - (085+092AÚ)	19	0,00	0,00
8.	Základné stádo a ťažné zvieratá (026) - (086+092AÚ)	20	0,00	0,00
9.	Drobný dlhodobý hmotný majetok (028) - (088+092AÚ)	21	265 950,22	277 172,58
10.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029) - (089+092AÚ)	22	0,00	0,00
11.	Obstaranie dlhodobého hmotného majetku (042) - (094)	23	795 173,96	888 598,93
12.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - (095AÚ)	24	0,00	0,00
<b>A.III.</b>	<b>Dlhodobý finančný majetok sú et (r. 026 + r. 27 + r.29 až 034)</b>	<b>25</b>	8 878 873,77	9 054 958,77
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej ú tovej jednotke (061) - (096AÚ)	26	5 642,97	5 642,97
2.	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - (096AÚ)	27	402 401,00	578 486,00
	z toho: goodwill	28	0,00	0,00
3.	Realizovateľné cenné papiere a podiely (063) - (096AÚ)	29	8 469 833,98	8 469 833,98
4.	Dlhové cenné papiere držané do splatnosti (065) - (096AÚ)	30	0,00	0,00
5.	Pôžičky ú tovej jednotke v konsolidovanom celku (066) - (096AÚ)	31	0,00	0,00
6.	Ostatné pôžičky (067) - (096AÚ)	32	0,00	0,00

## Strana aktív

Ozna enie	STRANA AKTÍV	íslo riadku	Bežné ú tovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce ú tovné obdobie
			Netto	Netto
a	b	c	1	2
7.	Ostatný dlhodobý finan ný majetok (069) - (096AÚ)	33	995,82	995,82
8.	Obstaranie dlhodobého finan ného majetku (043) - (096AÚ)	34	0,00	0,00
<b>B.</b>	<b>Obežný majetok r. 036 + r. 042 + r. 050 + r. 063 + r. 088+ r. 101 + r. 107</b>	<b>35</b>	<b>13 652 102,89</b>	<b>14 559 321,34</b>
<b>B.I.</b>	<b>Zásoby sú et (r. 037 až 041)</b>	<b>36</b>	<b>141 765,41</b>	<b>150 583,31</b>
B.I.1.	Materiál (112 + 119) - (191)	37	123 718,14	132 463,51
2.	Nedokon ená výroba a polotovary (121 + 122) - (192 + 193)	38	885,23	6 039,88
3.	Výrobky (123) - (194)	39	4 715,91	2 180,24
4.	Zvieratá (124) - (195)	40	0,00	0,00
5.	Tovar (132 + 139) - (196)	41	12 446,13	9 899,68
<b>B.II.</b>	<b>Zú tovanie medzi subjektami verejnej správy sú et (r. 043 až r. 049)</b>	<b>42</b>	<b>136 516,42</b>	<b>135 631,25</b>
B.II.1.	Zú tovanie odvodov príjmov rozpo tovných organizácií do rozpo tu zria ovate a (351)	43	0,00	0,00
2.	Zú tovanie transferov štátneho rozpo tu (353)	44	0,00	0,00
3.	Zú tovanie transferov rozpo tu obce a vyššieho územného celku (355)	45	0,00	0,00
4.	Zú tovanie transferov zo štátneho rozpo tu v rámci konsolidovaného celku (356)	46	0,00	0,00
5.	Ostatné zú tovanie rozpo tu obce a vyššieho územného celku (357)	47	136 516,42	135 631,25
6.	Zú tovanie transferov zo štátneho rozpo tu iným subjektom (358)	48	0,00	0,00
7.	Zú tovanie transferov medzi subjektami verejnej správy (359)	49	0,00	0,00
<b>B. III</b>	<b>Dlhodobé poh adávky sú et (r. 051 až 061)</b>	<b>50</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
B.III.1.	Odberatelia (311AÚ) - (391AÚ)	51	0,00	0,00
2.	Zmenky na inkaso (312AÚ) - (391AÚ)	52	0,00	0,00
3.	Poh adávky za eskontované cenné papiere (313AÚ) - (391AÚ)	53	0,00	0,00
4.	Ostatné poh adávky (315AÚ) - (391AÚ)	54	0,00	0,00
5.	Poh adávky vo i zamestnancom (335AÚ) - (391AÚ)	55	0,00	0,00
6.	Poh adávky vo i združení (369AÚ) - (391AÚ)	56	0,00	0,00
7.	Poh adávky a záväzky z pevných termínových operácií (373AÚ) - (391AÚ)	57	0,00	0,00
8.	Poh adávky z nájmu (374AÚ) - (391AÚ)	58	0,00	0,00
9.	Poh adávky z vydaných dlhopisov (375AÚ) - (391AÚ)	59	0,00	0,00
10.	Nakúpené opcie (376AÚ) - (391AÚ)	60	0,00	0,00
11.	Iné poh adávky (378AÚ) - (391AÚ)	61	0,00	0,00
	z toho: odložená da ová poh adávka	62	0,00	0,00
<b>B.IV.</b>	<b>Krátkodobé poh adávky sú et (r. 064 až 087)</b>	<b>63</b>	<b>451 480,68</b>	<b>3 543 976,68</b>
B.IV.1.	Odberatelia (311AÚ) - (391AÚ)	64	50 469,02	45 110,62
2.	Zmenky na inkaso (312AÚ) - (391AÚ)	65	0,00	0,00

## Strana aktív

Ozna enie	STRANA AKTÍV	Íslo riadku	Bežné ú tovné obdobie	
			Netto	Bezprostredne predchádzajúce ú tovné obdobie
a	b	c	1	2
3.	Poh adávky za eskontované cenné papiere (313AÚ) - (391AÚ)	66	0,00	0,00
4.	Poskytnuté prevádzkové preddavky (314) - (391AÚ)	67	1 123,69	14,53
5.	Ostatné poh adávky (315AÚ) - (391AÚ)	68	4 996,57	4 658,52
6.	Poh adávky z neda ových rozpo tovných príjmov (316) - (391AÚ)	69	0,00	0,00
7.	Poh adávky z da ových a colných rozpo tovných príjmov (317) - (391AÚ)	70	0,00	0,00
8.	Poh adávky z neda ových príjmov obcí a vyšších územných celkov a rozpo tovných organizácií zriadených obcou a vyšším územným celkom (318) - (391AÚ)	71	282 716,73	3 404 909,27
9.	Poh adávky z da ových príjmov obcí a vyšších územných celkov (319) - (391AÚ)	72	86 557,60	73 441,56
10.	Poh adávky vo i zamestnancom (335AÚ) - (391AÚ)	73	654,09	334,71
11.	Zú tovanie s orgánmi sociálneho poistenia a zdravotného poistenia (336) - (391AÚ)	74	0,00	0,00
12.	Da z príjmov (341) - (391AÚ)	75	0,00	0,00
13.	Ostatné priame dane (342) - (391AÚ)	76	0,00	0,00
14.	Da z pridanej hodnoty (343) - (391AÚ)	77	2 618,33	0,00
15.	Ostatné dane a poplatky (345) - (391AÚ)	78	0,00	0,00
16.	Poh adávky vo i združení (369AÚ) - (391AÚ)	79	0,00	0,00
17.	Poh adávky a záväzky z pevných termínovaných operácií (373AÚ) - (391AÚ)	80	0,00	0,00
18.	Poh adávky z nájmu (374AÚ) - (391AÚ)	81	0,00	0,00
19.	Poh adávky z vydaných dlhopisov (375AÚ) - (391AÚ)	82	0,00	0,00
20.	Nakúpené opcie (376AÚ) - (391AÚ)	83	0,00	0,00
21.	Iné poh adávky (378AÚ) - (391AÚ)	84	19 732,35	12 355,17
22.	Spojovací ú et pri združení (396AÚ)	85	0,00	0,00
23.	Zú tovanie s Európskymi spoločensťami (371AÚ) - (391AÚ)	86	0,00	0,00
24.	Transfery a ostatné zú tovanie so subjektami mimo verejnej správy (372AÚ) - (391AÚ)	87	2 612,30	3 152,30
<b>B.V.</b>	<b>Finan né ú ty sú et (r. 089 až 100)</b>	<b>88</b>	<b>12 922 340,38</b>	<b>10 729 130,10</b>
B.V.1.	Pokladnica (211)	89	2 962,18	3 500,25
2.	Ceniny (213)	90	10 063,76	12 076,06
3.	Bankové ú ty (221AÚ +/- 261)	91	12 907 356,14	10 711 171,26
4.	Ú ty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (221AÚ)	92	0,00	0,00
5.	Výdavkový rozpo tovný ú et (222)	93	1 460,89	1 989,72
6.	Príjmový rozpo tovný ú et (223)	94	497,41	392,81
7.	Majetkové cenné papiere na obchodovanie (251) - (291AÚ)	95	0,00	0,00
8.	Dlhové cenné papiere na obchodovanie (253) - (291AÚ)	96	0,00	0,00
9.	Dlhové cenné papiere so splatnosťou do jedného roka držané do splatnosti (256) - (291AÚ)	97	0,00	0,00

## Strana aktív

Ozna enie	STRANA AKTÍV	Íslo riadku	Bežné ú tovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce ú tovné obdobie
			Netto	Netto
a	b	c	1	2
10.	Ostatné realizovateľné cenné papiere (257) - (291AÚ)	98	0,00	0,00
11.	Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259) - (291AÚ)	99	0,00	0,00
12.	Účty štátnej pokladnice (účtovná skupina 28)	100	0,00	0,00
<b>B.VI.</b>	<b>Poskytnuté návratné finančné výpomoci dlhodobé súčet (r. 102 až r. 106)</b>	<b>101</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
B.VI.1.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci subjektom v rámci konsolidovaného celku (271AÚ) - (291AÚ)	102	0,00	0,00
2.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci ostatným subjektom verejnej správy (272AÚ) - (291AÚ)	103	0,00	0,00
3.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci podnikateľským subjektom (274AÚ) - (291AÚ)	104	0,00	0,00
4.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci ostatným organizáciám (275AÚ) - (291AÚ)	105	0,00	0,00
5.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci fyzickým osobám (277AÚ) - (291AÚ)	106	0,00	0,00
<b>B.VII.</b>	<b>Poskytnuté návratné finančné výpomoci krátkodobé súčet (r. 108 až r. 112)</b>	<b>107</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
B.VII.1.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci subjektom v rámci konsolidovaného celku (271AÚ) - (291AÚ)	108	0,00	0,00
2.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci ostatným subjektom verejnej správy (272AÚ) - (291AÚ)	109	0,00	0,00
3.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci podnikateľským subjektom (274AÚ) - (291AÚ)	110	0,00	0,00
4.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci ostatným organizáciám (275AÚ) - (291AÚ)	111	0,00	0,00
5.	Poskytnuté návratné finančné výpomoci fyzickým osobám (277AÚ) - (291AÚ)	112	0,00	0,00
<b>C.</b>	<b>asové rozlíšenie súčet (r. 114 až r. 116)</b>	<b>113</b>	<b>73 931,06</b>	<b>3 993 449,69</b>
C. 1.	Náklady budúcich období (381)	114	40 996,85	3 964 887,31
2.	Komplexné náklady budúcich období (382)	115	0,00	0,00
3.	Príjmy budúcich období (385)	116	32 934,21	28 562,38
<b>D.</b>	<b>Vzáťahy k účtom klientov štátnej pokladnice (účtovná skupina 20)</b>	<b>117</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>KONTROLNÉ ÍSLO súčet (r. 001 až r. 117)</b>	<b>888</b>		

## Strana pasív

Ozna enie	STRANA PASÍV	íslo riadku	Bežné ú tovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce ú tovné obdobie
a	b	c	3	4
	<b>VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY r. 119 + r. 130 + r. 185 + r. 188</b>	<b>118</b>	142 888 326,50	148 638 420,54
<b>A.</b>	<b>Vlastné imanie r. 120 + r. 123 + r. 126 + r. 129</b>	<b>119</b>	122 206 756,59	119 960 735,90
<b>A.I.</b>	<b>Oce ovacie rozdiely sú et (r. 121 + r. 122)</b>	<b>120</b>	385 801,00	561 886,00
A.I.1.	Oce ovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	121	385 801,00	561 886,00
2.	Oce ovacie rozdiely z kapitálových ú astín (+/- 415)	122	0,00	0,00
<b>A.II.</b>	<b>Fondy sú et (r. 124 + r. 125)</b>	<b>123</b>	212 144,01	181 374,10
A.II.1.	Zákonný rezervný fond (421)	124	105 929,73	75 480,71
2.	Ostatné fondy (427)	125	106 214,28	105 893,39
<b>A.III.</b>	<b>Výsledok hospodárenia (+/-) sú et (r. 127 až 128)</b>	<b>126</b>	121 608 811,58	119 217 475,80
A.III.1.	Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+/- 428)	127	119 202 269,82	118 886 129,80
2.	Výsledok hospodárenia za ú tovné obdobie (+/-) r. 001 - (r.120 + r. 123 + r.127 + r.129 + r. 130 + r. 185 + r. 188)	128	2 406 541,76	331 346,00
<b>A.IV.</b>	<b>Podiely iných u tovných jednotiek</b>	<b>129</b>	0,00	0,00
<b>B.</b>	<b>Závázky sú et r. 131 + r. 136 + r. 144 + r. 156 + r. 178</b>	<b>130</b>	9 044 369,05	13 312 657,34
<b>B.I.</b>	<b>Rezervy sú et (r. 132 až 135)</b>	<b>131</b>	797 585,71	875 491,74
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451AÚ)	132	58 504,88	80 000,00
2.	Ostatné rezervy (459AÚ)	133	0,00	0,00
3.	Rezervy zákonné krátkodobé (323AÚ, 451AÚ)	134	12 370,82	14 394,76
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323AÚ, 459AÚ)	135	726 710,01	781 096,98
<b>B.II.</b>	<b>Zú tovanie medzi subjektami verejnej správy sú et (r. 137 až r. 143)</b>	<b>136</b>	197 053,36	120 782,75
B.II.1.	Zú tovanie odvodov príjmov rozpo tovných organizácií do rozpo tu zria ovate a (351)	137	0,00	0,00
2.	Zú tovanie transferov štátneho rozpo tu (353)	138	0,00	0,00
3.	Zú tovanie transferov rozpo tu obce a vyššieho územného celku (355)	139	0,00	0,00
4.	Zú tovanie transferov zo štátneho rozpo tu v rámci konsolidovaného celku (356)	140	0,00	0,00
5.	Ostatné zú tovanie rozpo tu obce a vyššieho územného celku (357)	141	197 053,36	120 782,75
6.	Zú tovanie transferov zo štátneho rozpo tu iným subjektom (358)	142	0,00	0,00
7.	Zú tovanie transferov medzi subjektami verejnej správy (359)	143	0,00	0,00

## Strana pasív

Ozna enie	STRANA PASÍV	íslo riadku	Bežné ú tovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce ú tovné obdobie
a	b	c	3	4
<b>B.III.</b>	<b>Dlhodobé záväzky sú et (r. 145 až 153 + r. 155)</b>	<b>144</b>	5 242 001,73	8 898 389,70
B.III.1.	Ostatné dlhodobé záväzky (479AÚ)	145	5 180 141,96	8 813 718,23
2.	Dlhodobé prijaté preddavky (475AÚ)	146	0,00	0,00
3.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478AÚ)	147	0,00	0,00
4.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	148	48 088,45	51 859,95
5.	Záväzky z nájmu (474AÚ)	149	11 049,94	26 162,88
6.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476AÚ)	150	0,00	0,00
7.	Poh adávky a záväzky z pevných termínových operácií (373AÚ)	151	0,00	0,00
8.	Predané opcie (377AÚ)	152	0,00	0,00
9.	Iné záväzky (379AÚ)	153	2 721,38	6 648,64
	z toho: odložený da ový záväzok	154	0,00	0,00
10.	Vydané dlhopisy dlhodobé (473AÚ) - (255AÚ)	155	0,00	0,00
<b>B.IV.</b>	<b>Krátkodobé záväzky sú et (r. 157 až 177)</b>	<b>156</b>	2 498 105,10	3 068 704,56
B.IV.1.	Dodávateľa (321)	157	441 723,42	439 464,19
2.	Zmenky na úhradu (322, 478AÚ)	158	0,00	0,00
3.	Prijaté preddavky (324, 475AÚ)	159	108 215,12	92 331,85
4.	Ostatné záväzky (325, 479AÚ)	160	392 654,07	970 556,18
5.	Neufakturované dodávky (326, 476AÚ)	161	4 654,42	5 001,07
6.	Záväzky z nájmu (474AÚ)	162	3 803,49	6 981,26
7.	Poh adávky a záväzky z pevných termínových operácií (373AÚ)	163	0,00	0,00
8.	Predané opcie (377AÚ)	164	0,00	0,00
9.	Iné záväzky (379AÚ)	165	136 677,80	142 988,38
10.	Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)	166	0,00	0,00
11.	Záväzky vo i združení (368)	167	0,00	0,00
12.	Zamestnanci (331)	168	767 411,97	789 190,68
13.	Ostatné záväzky vo i zamestnancom (333)	169	7 549,85	4 091,95
14.	Zú tovanie s orgánmi sociálneho poistenia a zdravotného poistenia (336)	170	515 413,32	496 997,51
15.	Da z príjmov (341)	171	3 305,79	5 846,46
16.	Ostatné priame dane (342)	172	90 659,45	96 274,69
17.	Da z pridanej hodnoty (343)	173	6 526,55	16 530,61
18.	Ostatné dane a poplatky (345)	174	193,34	837,68
19.	Spojovací ú et pri združení (396AÚ)	175	0,00	0,00

## Strana pasív

Ozna enie	STRANA PASÍV	íslo riadku	Bežné ú tovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce ú tovné obdobie
a	b	c	3	4
20.	Zú tovanie s Európskymi spoločnosťami (371AÚ)	176	0,00	0,00
21.	Transfery a ostatné zú tovanie so subjektami mimo verejnej správy (372AÚ)	177	19 316,51	1 612,05
<b>B.V.</b>	<b>Bankové úvery a výpomoci sú et (r. 179 až 184)</b>	<b>178</b>	<b>309 623,15</b>	<b>349 288,59</b>
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461AÚ )	179	270 023,15	309 623,15
2.	Bežné bankové úvery (461AÚ, 221AÚ, 231, 232)	180	39 600,00	39 665,44
3.	Vydané dlhopisy krátkodobé (473AÚ, 241 ) - (255AÚ)	181	0,00	0,00
4.	Ostatné krátkodobé finan né výpomoci (249)	182	0,00	0,00
5.	Prijaté návratné finan né výpomoci od subjektov verejnej správy dlhodobé (273AÚ)	183	0,00	0,00
6.	Prijaté návratné finan né výpomoci od subjektov verejnej správy krátkodobé (273AÚ)	184	0,00	0,00
<b>C.</b>	<b>asové rozlíšenie sú et (r. 186 + r. 187)</b>	<b>185</b>	<b>11 637 200,86</b>	<b>15 365 027,30</b>
C.1.	Výdavky budúcich období (383)	186	64,29	0,00
2.	Výnosy budúcich období (384)	187	11 637 136,57	15 365 027,30
<b>D.</b>	<b>Vz ahy k ú tom klientov štátnej pokladnice (ú tová skupina 20)</b>	<b>188</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>KONTROLNÉ ÍSLO sú et (r. 118 až 188)</b>	<b>999</b>		